



KUMSP00XXOHO

**SMLOUVA**  
**o poskytnutí dotace z rozpočtu města Český Těšín**

**I.**  
**SMLUVNÍ STRANY**

MORAVSKOSLEZSKÝ KRAJ - KRAJSKÝ ÚŘAD		
ČÍSLO SMLOUVY (DODATKU) -5-		
01884	2020	ZRU
poř. číslo	rok	zkr. odb.

**1. Město Český Těšín**

se sídlem: náměstí ČSA 1, 737 01 Český Těšín  
zastoupeno: Mgr. Gabriela Hřebačková, starostka města  
IČ: 00297437  
DIČ: CZ00297437  
bankovní spojení: Komerční banka, a.s.  
číslo účtu: 86-6000360257/0100

(dále jen „poskytovatel“)

a

**2. Moravskoslezský kraj**

se sídlem: 28. října 117, 702 18 Ostrava  
zastoupen: prof. Ing. Ivo Vondrák, CSc., hejtman kraje  
IČ: 70890692  
DIČ: CZ70890692  
bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic, a.s.  
číslo účtu: 1387551169/2700

(dále jen „příjemce“)

**II.**  
**ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ**

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“) a je uzavírána na základě smlouvy o spolupráci při realizaci projektu „Kotlíkové dotace v Moravskoslezském kraji“ uzavřené mezi smluvními stranami dne 10. 4. 2019 (dále jen „smlouva o spolupráci“).
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.
3. Neoprávněné použití dotace nebo zadržetí peněžních prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.

**III.**  
**PŘEDMĚT SMLOUVY**

Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek účelově určenou dotaci a závazek příjemce tuto dotaci přijmout a užít v souladu s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

**IV.**  
**ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE DOTACE**

1. Poskytovatel podle této smlouvy poskytne příjemci dotaci ve výši 90.000 Kč (slovy devadesát tisíc korun českých) účelově určenou na spolufinancování projektu „Kotlíkové dotace v Moravskoslezském kraji – 3. výzva“ realizovaného příjemcem v rámci Operačního programu Životní prostředí, reg. č. CZ.05.2.32/0.0/0.0/19\_117/0009638.

2. Výše dotace je určena souhrnem částek odpovídajících spolufinancování poskytovatele dle čl. III odst. 1 smlouvy o spolupráci uhrazených příjemcem konečným uživateli – vlastníky rodinných domů nacházejících se na území poskytovatele do doby odeslání žádosti o poskytnutí dotace na základě této smlouvy; kalkulace k výši poskytnuté dotace tvoří přílohu č. 1 této smlouvy.
3. Stanoveného účelu poskytnutí dotace bude dosaženo připsáním částky poskytnuté dotace na účet příjemce, a to v termínu dle čl. V odst. 1 této smlouvy.

## V. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

1. Poskytovatel se zavazuje poskytnout příjemci dotaci převodem na účet příjemce uvedený v čl. I této smlouvy jednorázovou úhradou ve výši 90.000 Kč (slovy devadesát tisíc korun českých) pod variabilním symbolem 3427010311 ve lhůtě **do 15 dnů ode dne nabytí účinnosti této smlouvy**.
2. Příjemce se zavazuje při použití peněžních prostředků splnit tyto podmínky:
  - a) řídit se při použití poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
  - b) použít poskytnutou dotaci v souladu s jejím účelovým určením dle čl. IV této smlouvy.
3. Příjemce se dále zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na něž byla dotace poskytnuta:
  - a) řídit se při vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
  - b) předložit poskytovateli finanční vypořádání dotace, a to do 31. 1. kalendářního roku následujícího po poskytnutí dotace; finančním vypořádáním se rozumí přehled konečných uživatelů – vlastníků rodinných domů nacházejících se na území poskytovatele, jimž byla příjemcem vyplacena částka odpovídající spolufinancování poskytovatele dle čl. III odst. 1 smlouvy o spolupráci, a to v rozsahu údajů dle přílohy č. 1 této smlouvy, a přehled o vrácení nepoužitých peněžních prostředků do rozpočtu poskytovatele, nebo prohlášení o neexistenci takových vrácených prostředků,
  - c) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o vlastní přeměně a o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy.
4. Porušení podmínek uvedených v odst. 3 písm. b) a c) je považováno za porušení méně závažné ve smyslu ust. § 10a odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb. Odvod za tato porušení rozpočtové kázně se stanoví následujícím procentem:

a) Předložení finančního vypořádání podle odst. 3 písm. b) po stanovené lhůtě:	
do 7 kalendářních dnů	5 % poskytnuté dotace,
od 8 do 30 kalendářních dnů	10 % poskytnuté dotace,
od 31 do 50 kalendářních dnů	20 % poskytnuté dotace,
b) Porušení podmínky stanovené v odst. 3 písm. c)	10 % poskytnuté dotace.

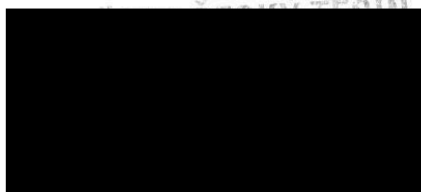
## VI. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Případné změny a doplňky této smlouvy budou smluvní strany řešit písemnými, vzestupně číslovanými dodatky k této smlouvě, které budou výslovně za dodatky této smlouvy označeny.
2. Tato smlouva se vyhotovuje ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž dva obdrží poskytovatel a dva příjemce.
3. Nedílnou součástí této smlouvy je kalkulace výše poskytnuté dotace, která tvoří přílohu č. 1 této smlouvy.
4. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem, kdy vyjádření souhlasu s obsahem návrhu dojde druhé smluvní straně, pokud zákon č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o registru smluv“), nestanoví jinak. V takovém případě nabývá smlouva účinnosti uveřejněním v registru smluv.

5. Smluvní strany se dohodly, že pokud se na tuto smlouvu vztahuje povinnost uveřejnění v registru smluv ve smyslu zákona o registru smluv, provede uveřejnění v souladu se zákonem příjemce.
6. V případě, kdy nebude tato smlouva uveřejněna dle odst. 5 tohoto článku smlouvy, bere poskytovatel na vědomí a výslovně souhlasí s tím, že smlouva včetně případných dodatků bude zveřejněna na oficiálních webových stránkách Moravskoslezského kraje. Smlouva bude zveřejněna po anonymizaci provedené v souladu s právními předpisy na ochranu osobních údajů.
7. Smluvní strany shodně prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně a že se dohodly o celém jejím obsahu, což stvrzují svými podpisy.
8. Doložka platnosti právního jednání dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:  
O poskytnutí dotace a uzavření této smlouvy rozhodlo zastupitelstvo obce svým usnesením č. 273/10.ZM ze dne 27. 04. 2020.
9. Doložka platnosti právního jednání dle § 23 zákona č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů:  
O přijetí dotace a uzavření této smlouvy rozhodla rada kraje svým usnesením č. 80/7214 ze dne 11. 05. 2020.

V Českém Těšíně dne 11. 05. 2020

- 5. 05. 2020  
V Ostravě dne .....



za příjemce

prof. Ing. Ivo Vondrák, CSc.  
hejtman kraje

Předběžná kontrola při řízení veřejných výdajů před vznikem závazku  
provedena dle:  
podpis příkazce operace:  
podpis řídícího správce rozpočtu:

07. 05. 2020

2

Doložka veřejné podpory		6
Právní akt zajišťuje veřejnou podporu	ano	ne
Podpora je minimální	ano	ne
Registrační číslo rozhodnutí		
Podpis příkazce operace		

Kalkulace k požadované výši dotace [propřacena v období od 24.7.2019 do 23.1.2020]

Poř. č.	Jméno	Příjmení	Datum narození	RK (datum projednání)	ZK (datum projednání)	Obec místa realizace	Adresa místa realizace	Celková výše propřacena dotace (Kč)	Příspěvek obce (Kč)	Datum propřaceni
2/09463				2019-06-25 (schváleno, č. usn. 65/5908)				117,500.00	7,500.00	23/09/2019
2/09603				2019-06-25 (schváleno, č. usn. 65/5908)				117,500.00	7,500.00	30/09/2019
2/09963				2019-06-25 (schváleno, č. usn. 65/5908)				142,500.00	7,500.00	20/11/2019
3/00265				2019-06-25 (schváleno, č. usn. 65/5908)				142,500.00	7,500.00	05/11/2019
3/00375				2019-06-25 (schváleno, č. usn. 65/5908)				117,500.00	7,500.00	22/10/2019
3/00788				2019-07-16 (schváleno, č. usn. 66/5987)				142,500.00	7,500.00	04/12/2019
3/01039				2019-07-16 (schváleno, č. usn. 66/5987)				142,500.00	7,500.00	11/09/2019
3/01071				2019-07-16 (schváleno, č. usn. 66/5987)				117,500.00	7,500.00	25/11/2019
3/01531				2019-07-30 (schváleno, č. usn. 67/6082)				117,500.00	7,500.00	08/11/2019
3/01595				2019-07-30 (schváleno, č. usn. 67/6082)				117,500.00	7,500.00	02/12/2019
3/01836				2019-07-30 (schváleno, č. usn. 67/6082)				117,500.00	7,500.00	28/11/2019
3/02933				2019-08-27 (schváleno, č. usn. 68/6237)				142,500.00	7,500.00	12/12/2019
CEIKEM	x	x	x	x	x	x	x	1,535,000.00	90,000.00	x